



**2022**

Feb 13



## 台美團契長老教會

Taiwanese/American Fellowship Presbyterian Church

EM Pastor: Rev. D. Paul La Montagne

Associate Pastor: 蔡佳君牧師 Rev. Annie Tsai

770 US-206, Hillsborough, NJ 08844

Tel: 732-937-9227 [www.tafpc.org](http://www.tafpc.org) email: [tafpcco@gmail.com](mailto:tafpcco@gmail.com)

台美團契長老教會主日禮拜  
TAFPC Sunday Worship Service

司會 Liturgist: 張文傑長老(Elder Wen C Chang)  
證道 Preacher: 蔡佳君牧師(Rev. Annie Tsai)  
司琴 Organist: 陳玫麗姊妹(Ms. Mei-Li Chen)

10:30am

February 13, 2022

序樂 Prelude

宣召 Call to Worship

(台) 日子緊過，季節(kui-chiat)變換，只有上帝猶原堅定，永遠無變，親像深深定根的大樹，樹葉茂盛，帶來列邦列國的醫治，以及咱人類心靈的安慰。

(華) 光陰似箭，歲月如梭，只有上帝依然堅立，永恆不變，如同大樹一般，根植土地，樹葉茂密，帶來眾城邦國家的醫治，以及我們眾人心靈的慰藉

唱詩\* Hymn\*

TAFPC choir 領唱

台#557 「咱著尋求主上帝」

感恩祈禱 Thanksgiving Prayer

讚美 Anthem

TAFPC choir, 3/18/2018

「信靠順服」

arr. Lloyd Larson

當咱及(kap)主同行在(ti)祂真理道路，  
祂é榮光遍照咱腳步；

咱若趁主旨意，祂就隨時保護，

信靠順服祂攏欲(beh)看顧。

信靠順服，這是唯一é路，

欲(beh)從(tui)耶穌得喜樂，著(tioh)愛(ài)信靠順服。

有時掛慮拖磨，有時悲傷難(oh)擔(ta<sup>n</sup>)，

祂會(ōe)賞賜互咱有夠額；

無論傷心失志，抑是(iàh-sī)厭倦氣惱(ló)，

信靠順服著(tioh)成做祝福。

信靠順服，這是唯一é路，

欲(beh)從(tui)耶穌得喜樂，著(tioh)愛(ài)信靠順服。

同坐在(tiàm)主腳墘(kiⁿ)，  
兄姐作伙甘甜，  
逗陣交陪行在(ti)主身邊；  
祂所教示著(tio̍h)成，  
祂所差遣著(tio̍h)行，  
信靠順服咱攏免驚惶。

信靠順服，這是唯一é路，  
欲(beh)從(tui)耶穌得喜樂，  
著(tio̍h)愛(ài)信靠順服。  
欲(beh)從(tui)耶穌得喜樂，  
著(tio̍h)愛(ài)信靠順服。

## 悔罪邀請 Call to Confession

(台) 咱曾(bat)流浪攏失迷，  
但是上帝繼續用憐憫與  
愛疼四界(sì-koè) 啲瞧找咱。  
咱著作伙告白咱的信仰，  
並且接受上帝的歡迎。

(華) 我們曾流浪又迷失，  
但是上帝繼續以憐憫和慈  
愛四處尋找我們。讓我們一起告白我們的信仰，  
並且接受上帝的歡迎。

## 認罪祈禱 Prayer of Confession

會眾 Congregation

(台) 維持供應的上帝啊！  
祢愛(ài)阮深深定根佇祢的  
內面，佇祢的話語中間發現氣力，  
攏用祢的恩典來滋養阮的生命。  
阮卻是定定活了感覺家已無路用，  
親像粗糠(chhoi-khng)全款，  
互環境的風向，吹過來攏吹過去。  
求祢赦免阮的無定著(tiānn-tio̍h)，  
也赦免阮無法度持續阮委身(uí-sin)。  
懇求祢培養阮的信心，  
給(kā)阮栽種佇祢的應允頂面，  
攏給(kā)阮從罪惡中間釋放(tháu-pàng)  
出來。並且，懇求祢向阮展現祢  
顯明佇耶穌基督內面的活命。

(華) 維持供應的上帝啊！  
祢要我們深深紮根在祢的  
裡面，在祢的話語當中發現力量，  
又以祢的恩典來滋養我們的生命。  
我們卻時常活得感到失去意義，  
如同糠秕，在環境風向影響之下，  
被吹來吹去。求祢赦免我們的不穩定，  
也赦免我們無法持續我們的委身。  
懇求祢培養我們的信心，  
將我們栽種在祢的應許之上，  
又將我們從罪惡當中解放出來。  
並且，懇求祢向我們展開祢顯明  
在耶穌基督裡的生命。

## 赦罪宣告 Assurance of Pardon

(台) 恩典的活水更新咱的生命，攔帶來新的創造。  
這是好消息！佇耶穌基督內面，咱攏得著赦免！

(華) 恩典的活水更新我們的生命，又帶來新的創造。  
這是好消息！在耶穌基督裡，我們都得到赦免。

## 讀經 Scripture Reading

耶利米書 17:5-10 (舊約: 藍 p852, 紅 p976, 棕 p976)

司: 這是上帝的話 眾: 感謝上帝

## 證道 Sermon

「枝葉茂盛的大樹」

## 回應詩\* Hymn of Response\*

TAFPC choir 領唱

台#196 「無行歹人道路」

## 奉獻 Offertory

## 代禱 Intercession

## 報告 Announcements

## 散會詩歌\* Sending Hymn\*

TAFPC choir 領唱

台#402 「懇求主祢引導我腳步」

## 祝福差遣\* (Benediction and Sending Forth\*)

阿們頌\* Amen\* 新聖詩 #643/E. hymnal #586

## 殿樂 (Postlude)

默禱(Silent Prayer)

(\*方便站立的人，請站立; \*Please stand if able)

## 小會公告:

- 2月20日將召開會員大會，請大家預留時間參加。
- 感謝蔡佳君牧師為我們主講新一季的成人主日學，課程名稱為《傳福音的史奴比》，時間：每主日早上 9:00 - 10:15 在 Webex meeting 進行。
- 下禮拜成人主日學 2 月 20日第三講：「罪的工價是〈阿娘喂~~〉」。

## 主內交通與代禱:

- 教會的合一；教會事工的方向；教牧長執同工的智慧及身心靈；艷紅姐及家人；(Dennis)詠偉兄及 Ariel Huang；Jessy 及家人；詠恩姐及家人；麗玲姐及家人；德欽長老與惠婉姐(Kay)及女兒 Lily 一家；俊彥兄與尚芬姐；淑華姐的女婿、女兒；淑真姐(Sue Liu)的母親；佩芬姐的先生 Keene Benson；Nua 姐的父親；秀芬姐的父親；鄭再榮兄；啟明兄及家人；蕭清芬牧師家人；彭昕醫師家人；潔君姐及家人；雪香姐及家人；純貞姐及家人；怡和兄、秀美姐及家人；教會兄姊們的新生兒孫；待產的姊妹們；教會長輩的健康；教會各事工(SKY、青少年與兒童、社青、家庭團契、婦女)；兄姊的工作；退休兄姊們生活上的改變與適應。

經常奉獻: \$2,700 (1/31/2022 – 2/6/2022)

## 聖工分配:

聖工分配	本週	下週
	(2/13/2022)	(2/20/2022)
司琴	陳玫麗	陳玫麗
司會 / 報告	張文傑	林詠偉
錄影 / 網路上傳	陳虹伶 / 蔡賢奕	陳虹伶 / 蔡賢奕

## 教會行事表：

週	聚會項目	時間	主理	講題/經文	地點
日	成人主日學 (2/13)	9:00 am   10:15 am	蔡佳君	《傳福音的史奴比》第二講： 「大問題！原罪！」	Online
日	台語禮拜 (2/13)	10:30 am   11:45 am	蔡佳君	枝葉茂盛的大樹 耶利米書 17:5-10	Online
二	婦女查經 (2/15)	10:00 am   noon	蔡佳君	約翰福音導論	Online
日	成人主日學 (2/20)	9:00 am   10:15 am	蔡佳君	《傳福音的史奴比》第三講： 「罪的工價是 〈阿娘喂~~〉」	Online
日	台語禮拜 (2/20)	10:30 am   11:45 am	蔡佳君	饒恕與拯救 創世記 45:3-11	Online
日	會員大會 (2/20)	1:00 pm   2: 30 pm	Rev. D. Paul La Montagne	2022 TAFPC 和會	Online